



THE PHOTOGRAPHIC COMPETITION



● Second prize: Dancon at work. The picture shows a detail from a house construction carried out by the Pioneer Platoon.

"THANK YOU"

The editorial staff of the Blue Beret would like to thank all those personnel who took the time to participate in the photographic competition. Of course in competitions, everyone cannot win and only 4 of the pictures forwarded are to receive a prize. So to all those who have not managed to win a prize this time, we say "thank you for joining in and we hope you had some fun finding a suitable photograph for your entry". Try again next time.



● Second prize (Cyprus in general) Swedcons entry "A man and his church".

The competition judges have decided that the pictures shown are the winners of the Blue Beret Photographic Competition. Due to the fact that some of the photographs were forwarded anonymously it is not possible at the present time to publish the names of the winners, but the award will be given to them as soon as their names are known. The winning photographs were from Auscon, Dancon, Fincon and Swedcon.

The competition was divided into two parts. UNFICYP at work or off duty and Cyprus in general. Regarding the first part, none of the best pictures produced clearly showed that they were of UNFICYP.

In the second part, Cyprus in general, there were some good pictures produced, but considering the islands photographic potential those for-

warded for the competition did not give a real impression of Cyprus.

The competition judges have therefore decided, that in order to be as fair as possible, the first prize of photographic equipment to the value of £20 in each group, will not be awarded to just two winners, but will be divided so that there will be two winners in each group, receiving £10.



● First prize: Fincon on duty. The title of the picture is: "Water only".



● First prize: Auscon's entry showing one of the typical features from the countryside.

THE HAPPY WANDERER



On the 23rd and 24th September Dancon is organising an inter-contingent march. One of the participants will be Private Allan Hoffbeck who has started training for this event.

He has served with UNFICYP since May of this year and is stationed at an Observation Post in Kokkina.

In civilian life he is a barber and keeps his hand in by cutting the hair of his comrades now and then. As part of his training he combines, maintenance of fitness with his skill as a barber, for as he walks from Kokkina to Xeros and back which is almost 60 kilometers, he stops at the UN camps enroute and cuts hair. He carries his barbers kit in his pouches and to make his training more difficult he puts stones in to give him extra weight.



●Målmanden har et godt tag i bolden

FODBOLDAKTIVITET

Vi bragte sidst en omtale af Dancon-holdets sejr over Swedcon i Lefka d. 28. AUG med 2-1, men de gode forhåbninger for de danske farver i Interkontinentturneringen er imidlertid ikke blevet indfriet, idet Swedcon 2 SEP spillede uafgjort mod Britcon 2-2. Dancon tabte 14 AUG i kampen mod Britcon 3-4 og spillede uafgjort mod Ircon 21 AUG 2-2, hvorimod Swedcon besejrede Ircon 16 AUG 4-0. Fincon tabte til Camp UNFICYP 24 AUG 0-3 og til Force Reserve 16 AUG 2-3. De stærkeste hold er således Britcon Swedcon Camp UNFICYP og Force Reserve som går til semifinalen henholdsvis 11. og 13 SEP. Finalen er berammet til 20 SEP i Larnaca. Vi tipper, at den kommer til at stå mellem Britcon og wedcon.

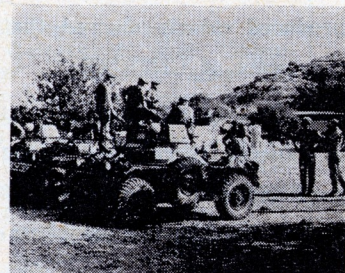
Så blev der mandag d.4. SEP kl. 16 afviklet en meget underholdende fodboldkamp på Xeros stadion mellem udvalgt hold fra Dancivpol og OFF-messen i Viking Camp med en god hoben spillere i reserven, som blev benyttet til sidste mand.

Dancivpol mødte tydeligvis med de højeste, tungeste og mest øvede spillere og beherskede da også hele første halvleg, hvor de scorede 3 mål. Men OFF-holdet gav ikke op, det kæmpede bravt indhyllt i støvskyer og kørte modparten så tæt, at spillet kom til at se mere ligeligt ud i 2. halvleg.

En energisk indsats blev udfoldet af AD og CH/STKMP, som viste sig i besiddelse af en forbavsende konstitution. På flojen gjorde SF/

PISEK en kraftig og effektiv indsats. OFF-holdet scorede 2 mål i 2. halvleg, det sidste på straffespark. Så resultatet blev 3-2 til Dancivpol. De ædle vindere på stod, at de havde skudt alle målene. Publikum kom med frimodige og opstemte tilråb særlig til de geve spillere af ældre årgang.

Manskabets kan godt lide at se stabsofficerer i korte bukser og hede i kammen spæne rundt i støvskyer og tage dyst med store betjente. Arrangementet blev en succes og gav anledning til besøg af OFF fra H.Q. med familier, som blev til et hyggeligt aftenmøde. Beklageligt nok var vor Dancon-fotograf på orlov, så vi må nøjes at bringe et billede fra Dancon-Swedcon kampen. Men her skal bringes en tak til arrangørerne fra publikum og spillerne for en fornøjelig eftermiddag.



●Tre opklaringskøretøjer fra Force Reserve besøgte tirsdag, den 5. september Limnitis, og det var det første besøg af i alt fem. De resterende besøg finder sted inden udgangen af oktober, og formålet hermed er bl. a. afholdelse af øvelser, for at man gensidigt kan blive kendt med hinanden.



DANCON

UGENS PROFIL

PRLT-R Carsten Sveigård Jacobsen SF/PISEK fylder pladsen ud som formand for der mest efterspurgt serviceorgan ved Dancon. Der har været bud efter PISEK, og mange varige spor har den sat sig under hold XVII med støbe, mure og flisearbejder i messeshaver, opstilling af bardiske, bygning af nyt motorværksted og posthus i Xeros, rejsning af lynafledere på OP-stader og i samtlige forlægninger løbende reparations- og installationsarbejder.

Der er rigeligt at svare til for sektionens 12 håndværkere, og opgaverne ordnes i den rækkefølge han bestemmer. Skal man have noget igennem, må argumenterne være i orden, det nytter ikke at hæve stemmen. Stemmeføringen, fra hans side er til tider kraftig, latteren også. Han er hård bag tennisnettet, bomstærk og hurtig på en fodboldbane. Han giver ikke ved dørene, men er kontant i sine udbetalinger, også når han skal give en omgang efter de mange Dancon-hilsener.

Som jyd forstår han at tale sin sag overfor leverandører og myndigheder også på engelsk, og latteren styrker tilsyneladende argumenterne.

Billedet udeladt paa ground er kladmangel.

●PRLT-R C. S. Jacobsen

Han forstår at få sine folk med sig, i arbejdet men kan også efter en hård tårn ordne en fælles udflugt til Famagusta strand med speedbåd og sejlbåd. Splittes stor-sejlet, kommer der i hvert fald en god historie ud af det. Aktiv både i arbejdstid og fritid også med at kaptajnsbrevkursus.

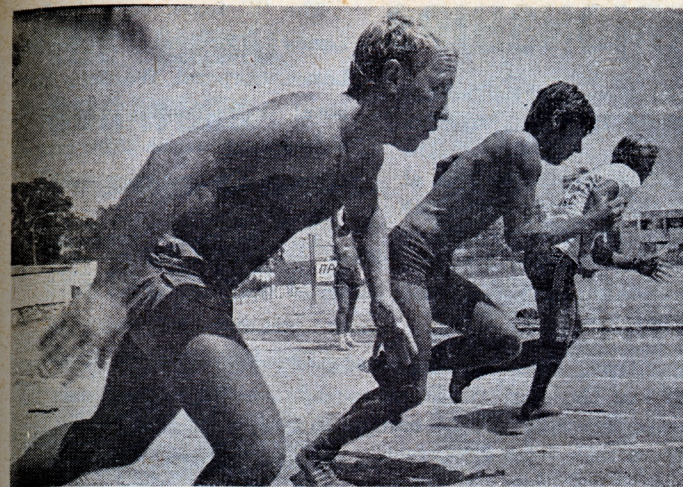
Den militære tilværelse begyndte for 4 år siden ved JTRR, og vejen gik over SG- og LT-skole til tjeneste ved Dancon XV, XVI og XVII som leder af PISEK.

Det næste trin skulle være UN-observatortjeneste i Mellemøsten. Men så kalder familien i Ålborg og faderens tekstilfabrik i Ikast på ham til en civil fremtid som tekstilfabrikant, hvortil han for år tilbage har uddannet sig ved studieophold i England og Tyskland.

Det er trangen til at se sig om i verden og opleve det fremmede og lære at begå sig mellem mange slags mennesker, som UN-tjenesten imødekommer. Det sker bedst i de unge år, mens fader Søren i Ikast endnu er frisk, så kan sønnen vende hjem som erfaren mand og overtage formandsposten som uld-jyd.

PRLT-R C.S. Jacobsen kan lide at have med soldater at gøre, og det ser ud til, at de heller ikke er kede af ham, som de kalder "Skygen".

DANCON NYT



Dags for 100 meter. Ur startroparna rusar fr v pte Stefan Ullván, Robert Carlsson från Swedcivpol och furir Hans Erik Wågberg.

SPÄNNANDE FRIIDROTT

Friidrottsskampen mellan den svenska kontingentens bästa idrottsmän blev en spännande och trivsamt uppgörelse, inte minst genomförd Swedcivpol denna gång kommit med ett manstarkt lag. Det



Koncentrationen är fullständig när Robert Carlsson får iväg kulan i sitt segerkast.

visade sig att med god träning går det att hålla kondition och styrka - civilpolisen Jan Rosén hör till de spänstiga som håller sig i form. 38-årige Jan gav svenska kontingentens löpare Lars Nyquist strid på både 1.500 och 400 meter.

Tävlingarna gick nere till Famagustas stadion. Tyvärr är de yttre förhållandena inte helt lämpliga för storresultat. Vi är ju vana vid

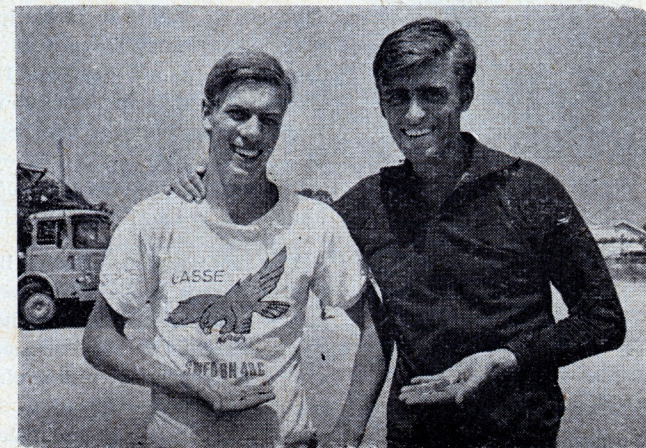
kolstybb och gräsmattor när man här har grus. Men trots de yttre förhållandena blev resultaten stundtals riktigt bra. Bland dem som nådde fina resultat märktes spjutkastaren Haurinen från 1. plut som fick iväg spjutet hela 47 meter.

I höjd var tävlingen länge jämn. Ett tag verkade det som om segeant Lars Persson skulle ta hem kampen. Hans säkerhet på höjderna 1.50 och 1.55 uppvägdes dock av furir Kjell Erikssons säkerhet över 1.62, som blev dagens segerhöjd. Till de mer publika inslagen hörde furiren Wågbergs sprintning på 400 meter. Aldrig tillförne har någon skådats i den takten på 400 meter. Vid 100 meter var han uppe i en fantastisk tid och när han fortfarande höll vid 200 var det några som började snegla mot tidtagarur och undra om det skulle bli världsrekord. Nu blev det inte så, Wågberg stummade till betänkligt och kom sakta kämpande mot mål. Men friskt vågat var det!

Arrangemangen sköttes med den äran med idrottsbefälet Christer Larsson som primus motor. Att sedan dragkampen kommer att dras på campen tog nog alla som en lättnad denne varma friidrottsdag.



MESTA SEGRARE



Att vi har några friidrottss på den svenska kontingenten visade klart tävlingen nere på Famagustas stadion. De två som stod helt i en klass för sig var pte Lars Nyquist från Alvesta och polismannen Robert Carlsson från Lomma. De tog hand om sammanlagt sju av nio individuella grenar! Enda grenarna de inte tog hem var höjdhopp och spjut, fast i spjut kom Robert på en hedrande andraplats.

Att Nyquist är stark på medeldistans visste vi förut. Hans resultat på Chatos runda lär nog stå sig bataljonen ut. Frågan är om vi kommer att få hit någon som kan slå rekordet, då får det nästan bli någon i

klass med Gärderud och grabbarna i landslaget! Men att Lars skulle lyckas ta hem också 200 meter efter att ha sprungit samtliga distanser utom 100 meter det var en prestation som heter duga.

Det som överraskade vännerna på civilpolisen mest var annars Robert Carlssons seger i kula. Där hade flera grabbar specialtränat länge och så visar det sig att en kille som knappt tränat alls vinner.

Nu är det bara att hoppas att Nyquist och Carlsson kan ställa upp och lyckas lika väl när det är fråga om de stora UNFICYP-mästerskapen där, samtliga kontingenter tävlar....

RESULTAT

HÖJDHOPP: 1. Furir Kjell Eriksson 4. plut 1.62, 2. Pte Lennart Andersson 1. plut 1.60, 3. pte Tommy Larsson 4. plut 1.57, 4. Serg Lars Persson 2. plut 1.55. LÅNGDHOPP: 1. Robert Carlsson Swedcivpol 5.96, 2. Furir Rolf Eriksson 2. plut 5.70, 3. Pte Lars Nyquist 4. plut 5.36.

KULA: 1. Robert Carlsson Swedcivpol 10.67, 2. Ragnar Staversjö Swedcivpol 10.28, 3. Pte Alvar Johansson 4. plut 10.25. 100 METER: 1. Robert Carlsson Swedcivpol 12,5, 2. Kjell Brandin

Swedcivpol 12,9, 3. Pte Stefan Ullván 2. plut 13,1 och 4. Serg Lars Persson 2. plut 13,5.

400 METER: 1. Pte Lars Nyquist 4. plut 57,5, 2. Jan Rosén Swedcivpol 590, 3. Pte Kjell Byström 3. plut 591 och 4. Furir Erling Andersson, Stabstr 594.

200 METER: 1. Pte Lars Nyquist 4. plut 28,4, 2. Furir Rolf Eriksson 2. plut 29,7, 3. Serg Kent Persson 1. plut 30,0 och 4. Jan Rosén Swedcivpol 32,1. SPJUT: 1. Pte John Haurinen 1. plut 47,00 meter, 2. Robert Carlsson Swedcivpol 41,17, Ragnar Staversjö Swedcivpol 37,73

4 x 100 METER: 1. 2. plut 50,6, 2. Swedcivpol 53,9, 3. 1. plut 54,0 och 4. MP 54,7.

4 x 400 METER: 1.4. plut 4.11,5, 2. 1. plut 4.12,5, 3. 2. plut 4.13,5. 1.500 METER: 1. Pte Lars Nyquist 4. plut 4,40, 2. Jan Rosén, Swedcivpol 4,41, 3. Pte Karl-Anders Edström 4. plut 4,43.

800 METER: 1. Pte Lars Nyquist 4. plut 2,10,5, 2. Pte Ulf Levin 1. plut 2,14,2, 3. Furir Erling Andersson, Stabstr 2,16,9 och 4. Pte Börje Nilsson 4. plut 2,22,5.

SWEDCON NEWS

Swedish Forces Photos

Spännande värre var det i fotbollskampen mellan Swedcon och Britcon. Mycket tack vare vårt starka försvar lyckades dock vi svenske klara ett oavgjort med 2-2 och därmed avancera till semifinal i den stora fotbollsturneringen.

På bilden t v ser vi furirerna Andersson och Arnesson klara målet från en påhålsning.



●Dancon XVII's erindringsgaver



● Top picture shows Private Bell of Administration Company on his way down in the novice event. Bottom picture is Private Gibbs of the Corps of Drums, in the Novice Accuracy event.



FIRE NCO

Corporal "Topper" Brown, pictured above checking a fire extinguisher at Louroujina. In his capacity as Fire NCO he is perhaps one of the "better known" soldiers in the Battalion. Having joined us in 1956 he is now on his third visit to Cyprus.

Corporal Brown, who spent thirteen years with the Corps of Drums, the 3rd Battalion The Parachute Regiment, and some time with 'C' Company, now works in Administration Company office. Recently he did a fire course with Surrey Fire Brigade at Reigate, becoming proficient at the maintenance and usage of fire equipment, a job particularly relevant to Cyprus.

FREE FALL CHAMPIONSHIPS

In a recent edition of the 'Blue Beret' we highlighted the exploits of the 3rd Battalion Parachute Regiment free-fall enthusiasts. They have just returned from competing in the Cyprus Combined Services Parachute Championships held at Kingsfield airstrip Dhekelia during the period 23rd-28th August. For many of the team this was their first experience of open competition and they acquitted themselves extremely well, reaping the rewards of hard and thorough preparation under their team captain Sergeant Bob Kent.

The competition, which included teams from UK based Royal Electrical and Mechanical Engineers and Royal Corps of Transport units, plus ourselves and the Cyprus Combined Services Parachuting Club, was divided into two sections, novice and senior. Novice free fallers are those who have made under fifty descents, senior those who have made over fifty. We entered two senior teams and one novice team.

The principal event for the novice team was the accuracy event, in which the parachutist attempts to land as close as possible to a marker. The senior teams competed in two

competitions, the accuracy event and the relative event. The relative event is an exit by three men from 7,000 feet. The three men then attempt to link up in a star shaped formation before opening their parachutes.

In the novice competition Private Bartholomew achieved the best result, coming overall second, Private Gibbs came third and Private Bell fourth, out of a total of twenty six competitors. In the relative event the 'A' team, comprising Sergeant Kent, Corporal Law, Private Coffey and Rifleman Douglas, came joint second out of the eight teams competing.

The 'B' team, comprised of Lance Corporal McTavish, Lance Corporal Warden, Corporal Vella-Tomlin and Private Pearce, came third out of eight in the accuracy event.

An excellent achievement by all those who took part.



● Two members of our novice team, Privates Haward (left) and Lance Corporal Hardwick of 'B' Company.

CROSS COUNTRY - NEW COURSE RECORD

On Monday 4th September we held our annual cross country race at Polemidhia Camp over a distance of 5½ miles. About 170 representatives from all companies lined up for the start and surged forward in a cloud of dust and oaths as Major Brierley dropped the flag.

After the race there were prizes for the first six places, for the youngest soldier, the fastest veteran of the race (over forty) and for the winning company.

The race was won, in a new course record of 28 minutes 41 seconds by Corporal Ranicar, Administration Company, second was Private Jacklin, A Company, third Private Haig, Administration Company. The veteran prize went to the evergreen Captain Steg-

gles. The winning company was Administration Company.



● Lance Corporal Ranicar wins the Battalion Cross Country race in record time.

BRITCON NEWS



THE MEDAL CURATORS

Waiting for the distribution of medals to begin at the recent Medal Parade at Wolfe Tone Camp are (left to right) Sergeant Tom Murphy, Company Quartermaster Sergeant Tom Gleeson and Company Quartermaster Sergeant Malachy Fitzsimons. All three have served in the Congo and Cyprus and are beginning to feel like old soldiers helping in the presentation of medals to 'First timers'.



AUGUST - HOT AND BUSY FOR IRCON

Though some of the old soldiers who have served with UNFICYP before may say otherwise, August was a warm month. At least by Irish standards. Every letter from home complains of rain and cold so it is difficult to decide which climate is the more satisfactory.

Our football team suffered from the heat and at times I'm sure must have prayed for a shower of rain. They only managed one point from three games. But full credit is due to them for their spirited play and despite the larger selection of their opponents acquitted themselves very well.

But if our football team did not do so well our shooting teams excelled themselves. One rifle team won the falling-plates competition and another got as far as the semi-final. It was worth the effort and sweat of practicing the 100 yard sprint on Dhekelia range in the August heat. Well done lads.

On the Volleyball front, the inter-platoon competition was concluded last month. Company Headquarters and No 3 platoon were the finalists and nearly the complete 22nd Infantry Group turned out to cheer and offer (mostly useless) advice. After 75 minutes, much shouting and a very hard fought game the men of No 3 platoon, led by Private Tom Gaffey, pulled back a 0-1 deficit to win 3-1.

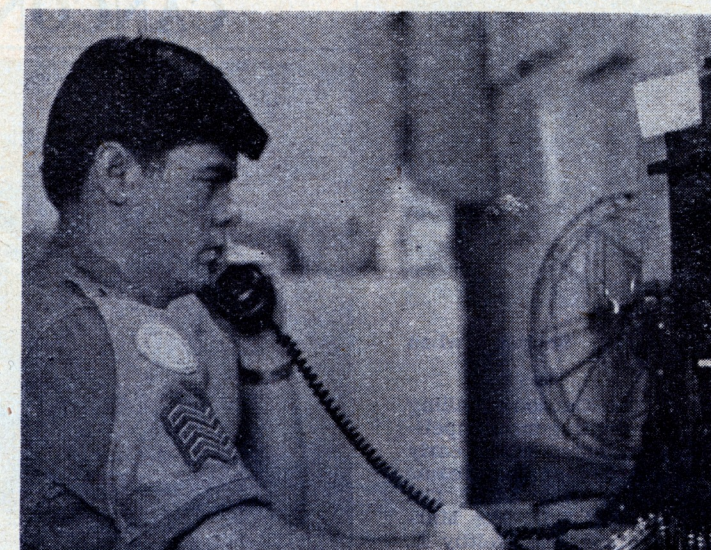
And then there was the medal Parade on 29 Aug. This gave everyone something to look forward to. But it also meant an amount of hard work. Rifle and foot drill had to be revived. But the success of the Parade made it seem worth the effort.

Ircon became the centre of the Ecumenical Movement for a day with a Chaplains Conference being held at Wolfe Tone Camp on 28th August. Most of UNFICYP Chaplains and some from the Sovereign Base Areas attended. Father Swan assures me that the conference was a success.

PERSONALITY OF THE WEEK

Sergeant Michael O'Donovan from Cork earns the title this week for his many attributes, not least of which is his singing ability. During August he sang on the United Nations International Radio Programme and also at the concert at Salamis which was organised by Swedcon. On both occasions we feel he did very well. His voice is also in demand for wedding ceremonies; he has sung at two since his arrival in Cyprus. He is also known to have sung the occasional song at mess parties. On the professional side, Mick is the Ircon Signals Sergeant, he manages the Comcen at Wolfe Tone Camp and the communication setup throughout the Camp.

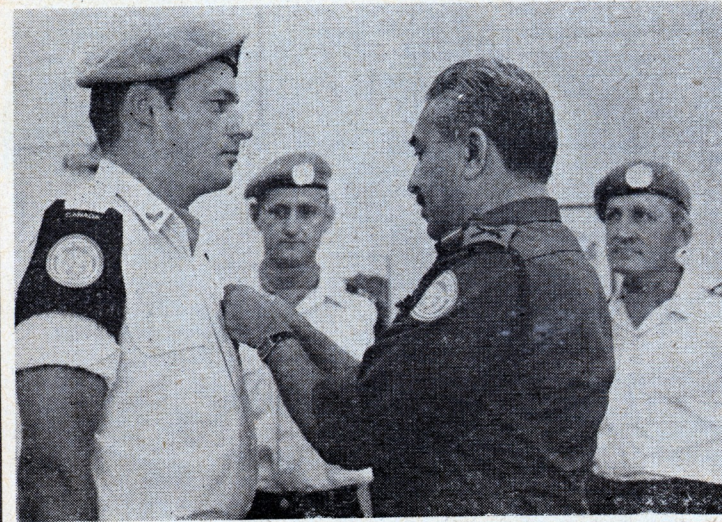
IRCON NEWS



MP NOTEBOOK ACCIDENTS - UNFICYP

Week Ending	
8 Sep 72	— 07
Same Period	
Last Year	— 05
Total This Year	— 244
Same Period	
Last Year	— 229
Main Cause Of Accidents This Week:	
FAILING TO YIELD RIGHT OF WAY	

10000 ACCIDENT FREE MILES OF DRIVING



Corporal Snell A.B. from 2 RCHA Petawawa receives an award from the Force Commander for having completed 10000 miles of accident free duty driving in Cyprus. Cpl Snell formerly the driver for B-Gen Leslie EMD, now drives Col C. E. Beattie the Deputy Chief of Staff. Looking on are LCOL J.A. FOX Commanding Officer Canadian Contingent and Col C.E. Beattie Deputy Chief of Staff.

This award is a part of the Safe Driving Programme instituted by the Canadian Contingent with the objective being to attempt to reduce accidents through the incentive

award system. Awards are given for 2500 mi, 5000 mi, 10000 mi and for 6 month of accident free driving. Those completing 2500 miles receive a certificate; 5000 miles a certificate and cufflinks and those with 10000 miles a certificate and silver tray.

Cpl. Snell is the second person to have completed the 10000 miles accident free driving since the instituting of the programme. There are three more 10000 mile awards yet to be presented. There have been 50 people presented with 5000 mile accident free driving awards and 79 persons for 2500 mile awards.

HEADQUARTERS SQUADRON

Just outside the western bastion of the wall surrounding old Nicosia one finds Headquarters Squadron of the Lords Strathcona's Horse (Royal Canadians) residing in the old British camp of Wolseley Barracks. The squadron consists of an operations group, an administrative group and in the middle a signals group attempting to keep all three on net.

The operations side of things is directed from the JOC (Joint Operation Center) in Wolseley Barracks, manned 24 hours per day by a Cancon Duty Officer and Austcivpol Duty Officer. Here an up to date picture of the operational situation is maintained with all reports being channeled through the JOC.

Headquarters squadron has an observation section provi-

ding patrols in those areas not having static OP's. Last but not least there is a support weapons group which has maintained its expertise with the larger "guns" while on the island.

Headquarters squadron also includes all those services which are organic to any squadron and which must exist to service the squadron — cooks, transport, QM and mess staffs. Some of these services are regimental in scope such as the Padres, doctor and Unit Aid Station, Physical Education Instructor and Regimental Police.

This conglomerate of many sections and services is an organization which must exist to maintain a well running Regiment and this has been the case for the past five months in Cyprus.



● A new form of transport for the SDS group.

CANCON NEWS



● Operations Party — The Operations Section when they manage to find time to relax.

Pictured right are the members of the Cancon Falling Plates Team which took part in the inter-contingent competition held 1 Sep 72 in Dhekella. Though eliminated in the early stages of the competition, they were matched against teams which did finally win the competition. Back Row L/R Cpl Ingram G.D., M/Cpl Bond P.W., Cpl Shepherd L.D., Pte Martyn DHJ. Front Row L/R Capt C. Gustafson, Pte Holtby A.S., Cpl Fitzpatrick J.A., Cpl Penny HN, SgtEichelbaum P.K.

KAKKONEN YLLÄTTI

Kakkonen yllätti monen asiantuntijan mielestä, mutta ei suinkaan itse pitänyt voittoaan yllätyksenä. Pataljoonan lentopallomestaruuskilpailun ensimmäinen ottelu EK:n ja 2.JK:n välillä tiedettiin jo etukäteen moraaliseksi lopputulokseksi, ja vaikka Kakkosen iskuvoima tunnettiin, uskottiin EK:n kokemuksellaan nujertavan vastustajansa. Mutta vaikka EK oli miehitetty pääasiassa UNFICYPin mestaruuden voittaneilla miehillä, Kakkonen ei antanut periksi.

Viisi erää ja yli puolitoista tuntia peliaikaa tarvittiin, ennenkuin voittaja selvisi. Tiukka neljäs erä

oli imenyt EK:n voimia siksi paljon, että Kakkonen vei viidennen erän helposti ja samalla koko ottelun 3-2 (15-4, 9-15, 15-7, 13-15 ja 15-7).

Kun 2.JK seuraavassa ottelussa helposti kukisti 1. JK:n 2-0 (15-11 ja 15-4), oli mestaruus jo ratkennut. Esikuntakomppania ei enää tuntenut kiinnostusta turnausta kohtaan. Sen periaate oli ollut kaikki tai ei mitään, ja kun Kakkosen voitto oli varmistunut, se tyytyi palloilemaan Ykkösen kanssa ja hävisi 1-2 (4-15, 15-11, 8-15). Ykkösen sai siten hopeaa.



Veera-radioista oli olympialaisten aikana paljon iloa. Jääkäri Seppo Enqvist etsimässä Porin lyhytaaltoasemaa.

KULTATIEDOT TUOREELTAAN

Harvoin on Kyproksella istuttu korva tiiviisti radioissa kiinni. YK-sotilaat ovat eläneet yhtäläillä kuin tuhannet suomalaiset Münchenin kisakatsomossa tai miljoonat kotona Suomessa teevetä tölletellen tai Noposta kuunnellen olympiakisojen ilot ja surut. Ja tällä kertaa suomalaisittain lähinnä Virenin ja Vasalan ansiosta riemuun oli enemmän kuin aihetta. Kypros-pataljoona muisti sähköin jo kaista Suomen olympiavoittoa.

Kisat kuultiin tuoreeltaan joka yksikössä, - tosin melkoisten häiriöiden koettelemana. Suomesta vartavasten olympiakuunteluun lähetetyt Veera-liikennevastaanottimet olivat tällä kertaa kullaan arvoiset, ja vieraiden radioaaltojen huminasta huolimatta selostukset kuuluivat siksi selvästi, että kaiuttimien välityksellä jokainen pysyi kuta kuinkin tilanteiden tasalla.

Joka tapauksessa nyt paljastui, että hyvä radio ei yksin riitä. Tarvitaan myös oikein rakennettu ja oikein suunnattu antenni. Ylikersantti Puhakka on tutkinut tarkasti kirjoja, ja laskenut, että Porista tänne suunnattu 19,76 metrin eli 15 185 kiloherzin lähetys kuuluu parhaiten antennilla, joka rakennetaan kaavan 0,98 x 19,76

2 mukaisesti ja vedetään pituussuunnassa suoraan länteen.

TIIVIS SYKSY URHEILUSSA

Niin pataljoonan sisäinen kuin kontingenttien välinen urheiluelämä tiivistyy rotaatiota kohti. Urheilu-upseerit pitivät pari viikkoa sitten syyskokouksensa Xeroksessa ja löivät lukkoon melko tiiviin ohjelman.

Canconin ja Fincon välinen ystävyysottelu lentopallossa pelattiin viime keskiviikkona ja perjantaina puolestaan ratkaistiin yleisurheilumestaruudet Paphoksesta. Münchenin kullankiilto tuoreena silmissään suomalaiset lähtivät itävaltalaisen alueelle suurin toivein. Mahdollisista iloista tai pettymyksistä tarkemmin seuraavassa numerossa.

Ensi viikon alussa eli 18.-20.9. kilpailaan pataljoonan maastojuoksumestaruuksista Tjikkloksen maastossa. Kakkosen päällikkö kertoo kolmen kilometrin lenkin olevan siksi vaikean, että vain erittäin hyväkuntoinen pystyy kiertämään sen ottamatta välillä kävelyaskelta.

Kuntoa kysyy myös 23. ja 24. syyskuuta Xeroksessa järjestettävä Dancon-marssi. Kymmenen kilon pakkaus selässä on seitsemässä tunnissa marssittava ensin 25 km:n



Kakkosen voimahahmo Kalevi Piispanen on jälleen kerran iskenyt pallon yli verkon, mutta EK:n räystäät tehoavat tällä kertaa.

ja sitten seuraavana päivänä 30 km:n lenkki. Kysymyksessä ei kuulemma ole varsinainen kilpailu, vaan suoritus supamielessä. Pataljoona harkitsee noin kymme-

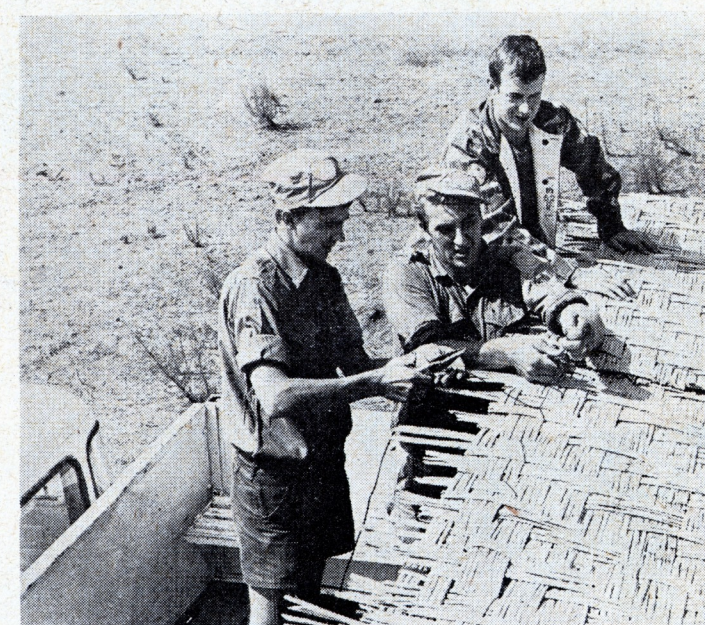
nen miehen joukkueen lähettämistä. Troodoksen maastossa kamppailaan 29.9. kontingenttien välisestä suunnistumestaruudesta. Järjestäjänä toimii Britcon. Perinteellinen Vihreän linjan viestiin 3. lokakuuta. EK puolustoa mestaruutta. Ruotsalaiset ovat puolestaan juhlineet yleensä kotikentällänsä Famagusta Town Racessa, mutta 7.10. on tällä kertaa muillakin asettaa lähtöviivalle voittotahtoisia joukkueita.

Pataljoonan kuntoratemestaruuksista kilpailaan 12.10. ja vielä ennen rotaatiota eli 17.10. kiistelevät yksiköt Kakkosen maastossa kuntomarssissa.

FINCON NEWS

OLYMPICFEVER

The Finnish success in track and field events in Munich was very good, and therefore set a high example for Finnish UN-soldiers, who are going to compete in Paphos like Viren and Vasala. The olympic-enthusiasm was very high in Fincon and the whole battalion sat with ears glued to the radio listening to olympic-reports.



Kyön jääkärit päättivät lisätä viihtyisyyttään ja tekivät talkoilla jääkärimessinsä pation eli ulkoterrassin. Pataljoona avusti tarveaineiden hankkimisessa. Jääkärit Vanhanen ja Rossi sekä alikersantti Pesonen kiinnittämässä terassin paanukattoa. Patio on viittä vaille valmis, sillä enää puuttuu vain sisustus.

WER SCHREIBT DENN DAS IMMER!

Sollte es jemand noch nicht wissen: Im allgemeinen muß sich Oblt Oezelt als "Journalist" des "Blue Beret" (BB) abplagen. Die Bilder zu diesen Berichten liefert unser rasender Reporter — kurz RABO — Ostv Bognar.

Dabei muss das Team mit unterschiedlichen Erfolgen beim Publikum fertigwerden. Von "na ja" bis "oiieh" reicht die Skala der Kommentare, je nachdem, ob die Hauptpersonen der Berichte auch positiv genug zur Geltung kommen oder die gekränkte Eitelkeit das Wort spricht.

Dabei muß Oblt Oezelt natürlich auch noch seinen Aufgaben als Ops Info und einigen anderen "Geschäften" gerecht werden. Um das alles unter einen Hut zu bringen, ist er "fest" unterwegs.

Ostv Bognar ist — wie es eben sein "Beruf" mit sich bringt. überall dabei, wo was

los ist, wobei die Dienststunden nicht gezählt werden und Tag und Nacht keine Rolle spielen darf. Und wenn nach besonderen Ereignissen der Trubel vorbei ist, dann muss er in der Dunkelkammer erst entwickeln und kopieren, denn die VIP wollen ihre Photos ja möglichst schnell sehen. Um hier gleich einige Gerüchte über das Zwei-Mann-Team zu entkräften: Oblt Oezelt stammt nicht aus den Ozeltaler Alpen, sondern aus Wien und der Grund seiner hervorragenden Wasserskikenntnisse liegt nicht in dem Umstand, dass er nicht schwimmen kann und sich nur so über Wasser halten kann.

Ostv Bognar ist kein emigrierter Zigeuner-Primas, obwohl neuerdings eine gewisse Ähnlichkeit nicht abzuleugnen ist. Es stimmt auch nicht, dass er vor seinem Eintritt in das Bundesheer als Kartenhai in Iron town im Castle County tätig war.



● Während Oblt Oezelt sich eifrig bemüht, seine verschiedenen Aufgaben unter den großen Blechhut zu bringen...



● ...arbeitet Ostv Bognar in der Dunkelkammer....

AUSCON NEWS

DER UNENTBEHRLICHE

Vzlt Schröding aus Aigen im Ennstal ist der Mann, der sich um die vielen kleinen Dinge im Camp St. Patrick's kümmert.

Von Natur aus kein Sklaventreiber, versucht er mit viel Einfühlungsvermögen seine Arbeiter auf Trab zu halten. Zweifelsohne kommt ihm dabei sein Geschick zugute, sich mit Leichtigkeit in den verschiedensten Sprachen

verständlich zu machen. Wie er das macht, bleibt sein Geheimnis.

Vzlt Schröding repariert alles, was nur irgendwie mit Holz zusammenhängt. Von der verklemmten Tür bis zum windschiefen Shutter und er kümmert sich um Gas, Licht und Wasser und zig andere Dinge.

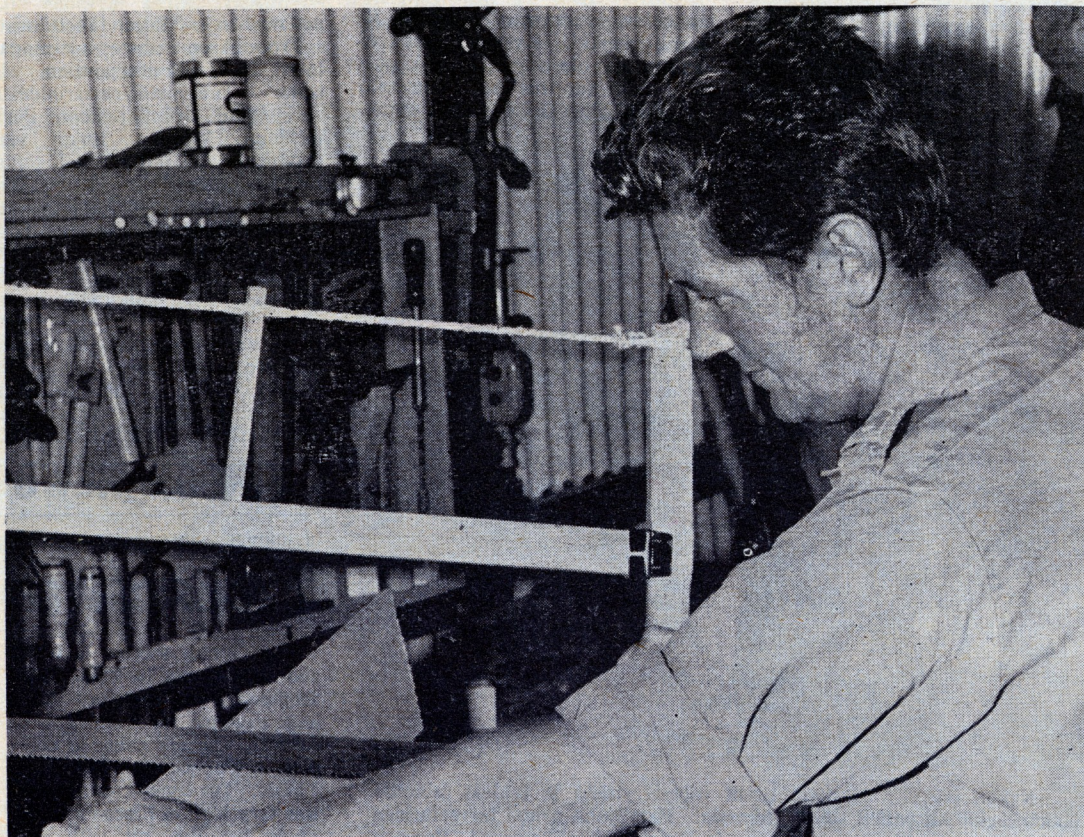
Es sei daher festgestellt: Hätten wir ihn nicht schon da, müsste man ihn eiligst anfordern.



● Vzlt Schröding bei Reparaturen.



●oder er fixiert sein nächstes Opfer.



● In seiner Werkstatt bei Herstellung neuer Stücke.